



Representative Office of Japan to the P.A.

VIP 2 Center, 3rd floor, Al-Bireh - Ramallah

Tel. 02-2413120/1 Fax. 02-2413123

www.ps.emb-japan.go.jp

PRESS RELEASE

February 28th, 2012

Japan Supports People and Children with Disabilities in Bethlehem and Hebron Governorates

Today, Mr. Naofumi Hashimoto, Representative of Japan to the PA, signed two grant contracts totaling to 224,544 USD, at the Representative Office of Japan in Ramallah, with the representatives of East Jerusalem Young Men Christian Association – Rehabilitation Program and the Local Committee for Rehabilitation of the Disabled in the Deheisha Refugee Camp, in the presence of UNRWA representatives.

The grant of 112,220 USD is extended to East Jerusalem Young Men Christian Association – Rehabilitation Program for the project for Enhancing the Communal Support for Physically Disabled People in Bethlehem and Hebron Governorates, to eliminate physical obstacles preventing free access of disabled people to basic services and activities in the society, where total 18 facilities, educational and civil, in the Bethlehem and Hebron governorates shall be adapted for the handicapped, and in parallel, a 6-month awareness activity shall be implemented in the same facilities by YMCA. This project will help around 163 physically disabled people who regularly use the facilities, and more than 3,000 participants in the 6-month awareness activity.

Another grant of 112,324 USD is extended to the Local Committee for Rehabilitation of the disabled in the Deheisha Refugee Camp in Bethlehem Governorate to enlarge the Center's capacity by building five additional classrooms and to facilitate the movement of disabled children throughout the center by installing an elevator. As a result, more disabled children are expected to be able to obtain an educational opportunity and they can fully enjoy their school life without feeling much trouble or a sense of inferiority. The total number of direct beneficiaries is estimated to be around 200 disabled children.

Mr. Hashimoto in his speech expressed that the Japanese Government is determined to continue its support to Palestinian people from human security perspective as well as from its political stands for their efforts to establish a viable independent Palestinian state and to develop capacities of local institutions in providing basic daily services to population.

Representative Office of Japan to the P.A.

VIP 2 Center, 3rd floor, Al-Bireh - Ramallah

Tel. 02-2413120/1 Fax. 02-2413123

www.ps.emb-japan.go.jp

Since the inception of Japan's Grant Assistance for Grassroots Human Security Projects (GGP) in Palestine, Japan has provided funding assistance to more than 320 projects with a total value of approximately 23 million USD, which is a part of Japan's total assistance to the Palestinians since 1993 exceeding 1.2 billion USD. It is worth mentioning that GGP projects have been formulated in collaboration with the Palestinian Authority through MoPAD since 2010.

Representative Office of Japan to the P.A.

VIP 2 Center, 3rd floor, Al-Bireh - Ramallah

Tel. 02-2413120/1 Fax. 02-2413123

www.ps.emb-japan.go.jp



Mr. Hashimoto exchanges the Grant Contracts with Mr. Nader Abu Amsha from the YMCA Rehabilitation Program (Left picture) and Mr. Ahmad Rabee from the Local Committee for Rehabilitation in the Dheisha Refugee Camp (Right picture)



Attendees picture of the signing ceremony

Representative Office of Japan to the P.A.

VIP 2 Center, 3rd floor, Al-Bireh - Ramallah

Tel. 02-2413120/1 Fax. 02-2413123

www.ps.emb-japan.go.jp

2012/02/28

بيان صحفي

اليابان تدعم الأطفال والأشخاص المعوقين في محافظتي الخليل وبين لحم

اليوم، وقع السيد ناوفومي هاشيموتو، ممثل اليابان لدى السلطة الفلسطينية، عقود منحيتين بقيمة اجمالية 224,544 دولار، في مكتب ممثلية اليابان في رام الله، مع كل من ممثلي جمعية الشبان المسيحيين في القدس الشرقية – برنامج التأهيل وجمعية اللجنة المحلية لتأهيل المعاقين في مخيم الدهيشة للاجئين. وذلك في ظل حضور ممثلي الأونروا.

حصلت جمعية الشبان المسيحيين في القدس الشرقية – برنامج التأهيل على 112,220 دولار لمشروع تعزيز الدعم المجتمعي للأشخاص ذوي الإعاقات الجسدية في محافظة بيت لحم والخليل. حيث سيتم إزالة العقبات التي تمنع الأشخاص المعوقين من الوصول بحرية الى الخدمات الأساسية والأنشطة في المجتمع، وذلك بتكليف 18 مبنى من المرافق التعليمية والمدنية في بيت لحم والخليل لاستخدام ذوي الاحتياجات الخاصة. وفي نفس الوقت، سيتم تنفيذ نشاطات توعويّة لمدة ستة أشهر في نفس المرافق المستهدفة من قبل جمعية الشبان المسيحيين سيساعد هذا المشروع حوالي 163 شخصا من المعوقين جسديا الذين يستخدمون هذه المرافق بانتظام، وأكثر من 3000 مشاركا في النشاطات التوعوية على مدى ستة أشهر.

منحة أخرى بقيمة 112,324 دولار قدمت لجمعية اللجنة المحلية لتأهيل المعاقين في مخيم الدهيشة للاجئين في محافظة بيت لحم، لمشروع توسعة وتطوير المركز التعليمي لجمعية اللجنة المحلية لتأهيل الأطفال المعاقين في مخيم الدهيشة للاجئين. حيث سيتم توسعة مساحة المركز من خلال اضافة خمسة غرف صفية جديدة، وتسهيل حركة الأطفال المعوقين في أنحاء المركز عن طريق تركيب مصعد. فبالنتالي، سيتم توفير فرص تعليمية لعدد أكبر من الأطفال المعوقين، حيث سيتوفر لهم التمتع الكامل بحياتهم المدرسية دون شعورهم بالنقص أو بالمتاعب الكثيرة. ويقدر مجموع عدد المستفيدين المباشرين من هذا المشروع بنحو 200 طفل معوق.

وأعرب السيد هاشيموتو في كلمته عن عزم حكومة اليابان بدعم الشعب الفلسطيني من منظور الأمن الإنساني والسياسي ودعم جهوده لاقامة دولة فلسطينية مستقلة قابلة للحياة، الى جانب دعم جهوده لتطوير قدرات المؤسسات المحلية لتوفير الخدمات الأساسية اليومية للناس.

Representative Office of Japan to the P.A.

VIP 2 Center, 3rd floor, Al-Bireh - Ramallah

Tel. 02-2413120/1 Fax. 02-2413123

www.ps.emb-japan.go.jp

منذ بداية منح المساعدات اليابانية للمشاريع الأهلية والأمن الإنساني (GGP) في فلسطين، قدمت اليابان المساعدات المالية لأكثر من 320 مشروع بلغت قيمتهم الاجمالية ما يقارب من 23 مليون دولار، والتي تشكل جزءا من اجمالي مساعدات اليابان للفلسطينيين منذ عام 1993 والتي تزيد عن 1.2 مليار دولار. ويجدر بالذكر بان المشاريع الأهلية والأمن الإنساني تتم صياغتها بالتعاون مع السلطة الفلسطينية من خلال وزارة التخطيط والتنمية الادارية منذ عام

.2010